

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

A



Генеральная  
Саммитская

Distr.  
GENERAL

A/C.2/51/3  
30 September 1996  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

Пятьдесят первая сессия  
ВТОРОЙ КОМИТЕТ

Письмо Председателя Генеральной Ассамблеи от 27 сентября 1996 года  
на имя Председателя Второго комитета

Имею честь препроводить адресованное на Ваше имя письмо Председателя Пятого комитета от 26 сентября 1996 года относительно пункта 114 повестки дня, озаглавленного "Планирование по программам", с тем чтобы Ваш Комитет принял до 21 октября соответствующее решение.

РАЗАЛИ Исмаил

Приложение

ПИСЬМО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ПЯТОГО КОМИТЕТА ОТ 26 СЕНТЯБРЯ 1996 ГОДА  
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ВТОРОГО КОМИТЕТА

На своем 3-м пленарном заседании 20 сентября 1996 года Генеральная Ассамблея постановила передать на рассмотрение Пятого комитета пункт 114 повестки дня ("Планирование по программам"). Как Вам известно, Генеральная Ассамблея в своей резолюции 41/213 постановила добиваться улучшения консультативного процесса в рамках составления среднесрочного плана посредством, в частности, проведения систематических консультаций по основным программам плана с секторальными, техническими, региональными и центральными органами в Организации Объединенных Наций в целях достижения как можно более широкого согласия. Таким образом, предполагается, что, как и в прошлом, все программы предлагаемого среднесрочного плана на период 1998-2001 годов будут надлежащим образом представлены на рассмотрение главных комитетов.

В этой связи я хотел бы предложить Вам организовать программу работы Вашего Комитета таким образом, чтобы облегчить рассмотрение предлагаемых программ, связанных с работой Вашего Комитета, до рассмотрения соответствующего пункта Пятым комитетом.

Хотел бы информировать Вас о том, что Пятый комитет намерен приступить к рассмотрению пункта "Планирование по программам" 21 октября.

Поэтому я был бы признателен, если бы Вы довели эту информацию до сведения членов Вашего Комитета и приняли меры к тому, чтобы как можно скорее информировать меня о мнениях Вашего Комитета по программам 5 ("Координация политики и устойчивое развитие"), 6 ("Африка: Новая программа по обеспечению развития"), 7 ("Экономическая и социальная информация и анализ политики"), 8 ("Поддержка развития и управленческое обеспечение"), 9 ("Торговля и развитие"), 10 ("Окружающая среда"), 11 ("Населенные пункты"), 14 ("Экономическое и социальное развитие в Африке"), 15 ("Экономическое и социальное развитие в азиатско-тихоокеанском регионе"), 16 ("Экономическое развитие в Европе"), 17 ("Экономическое и социальное развитие в Латинской Америке и Карибском бассейне") и 18 ("Экономическое и социальное развитие в Западной Азии") предлагаемого среднесрочного плана на период 1998-2001 годов.

Нгони Франсис СЕНГВЕ

-----